

การปรับปรุงแก้ไขหลักสูตรครุศาสตรบัณฑิต  
สาขาวิชาการสอนภาษาจีน (หลักสูตรใหม่ พ.ศ. ๒๕๖๒)  
มหาวิทยาลัยราชภัฏรำปาง

๑. หลักสูตรฉบับดังกล่าวนี้ได้รับทราบ/รับรองการเปิดสอนจากระบบการรับทราบหลักสูตร (CHECO) ของสำนักงานมาตรฐานและประเมินผลการศึกษา กระทรวงการอุดมศึกษา วิทยาศาสตร์ วิจัยและนวัตกรรม เมื่อวันที่ ๘ กรกฎาคม ๒๕๖๓

๒. สภามหาวิทยาลัย/สถาบัน ได้อนุมัติการปรับปรุงแก้ไขครั้งนี้แล้ว ในคราวประชุม ครั้งที่ ๙/๒๕๖๔ เมื่อวันที่ ๑๐ กรกฎาคม ๒๕๖๔

๓. หลักสูตรปรับปรุงแก้ไขนี้ เริ่มใช้กับนักเรียนรุ่นปีการศึกษา ตั้งแต่ภาคเรียนที่ ๑ ปีการศึกษา ๒๕๖๔ เป็นต้นไป

#### ๔. เหตุผลในการปรับปรุงแก้ไขอาจารย์ผู้รับผิดชอบหลักสูตร

ด้วยในปีการศึกษา ๒๕๖๒ อาจารย์เหนือขวัญ บัวเผื่อน (อาจารย์ผู้รับผิดชอบหลักสูตร) มีผลงานวิชาการอายุเกิน ๕ ปี ซึ่งอาจส่งผลกระทบต่อการบริหารหลักสูตรตามเกณฑ์มาตรฐานหลักสูตรระดับปริญญาตรี พ.ศ. ๒๕๕๘ และเพื่อให้การบริหารงานของหลักสูตรครุศาสตรบัณฑิต สาขาวิชาการสอนภาษาจีน (๔ ปี) เป็นไปตามเกณฑ์มาตรฐานหลักสูตรระดับปริญญาตรี พ.ศ. ๒๕๕๘ จึงดำเนินการขอเปลี่ยนแปลงอาจารย์ผู้รับผิดชอบหลักสูตร จาก อาจารย์เหนือขวัญ บัวเผื่อน เป็น รองศาสตราจารย์ชุตินันต์ รักธรรม ซึ่งมีคุณสมบัติสัมพันธ์กับหลักสูตร โดยผ่านความเห็นชอบจากสภามหาวิทยาลัย ในการประชุมครั้งที่ ๒/๒๕๖๓ วันที่ ๑๕ กุมภาพันธ์ พ.ศ. ๒๕๖๓

บัดนี้ อาจารย์เหนือขวัญ บัวเผื่อน ได้ดำเนินการผลิตผลงานวิชาการและได้รับการตีพิมพ์เผยแพร่ อีกทั้งเป็นผู้ที่มีคุณสมบัติตรงกับหลักสูตรครุศาสตรบัณฑิต สาขาวิชาการสอนภาษาจีน (๔ ปี) เพื่อให้การบริหารงานของหลักสูตรครุศาสตรบัณฑิต สาขาวิชาการสอนภาษาจีน (๔ ปี) เป็นไปตามเกณฑ์มาตรฐานหลักสูตรระดับปริญญาตรี พ.ศ.๒๕๕๘ จึงมีความประสงค์ขอเปลี่ยนแปลงอาจารย์ผู้รับผิดชอบหลักสูตร จาก รองศาสตราจารย์ชุตินันต์ รักธรรม เป็น อาจารย์เหนือขวัญ บัวเผื่อน ตั้งแต่ปีการศึกษาที่ ๑/๒๕๖๔ เป็นต้นไป

#### ๕. สาระในการปรับปรุงแก้ไข

##### ๕.๑ อาจารย์ผู้รับผิดชอบหลักสูตรเดิม

ชื่อ นามสกุล ตำแหน่งทางวิชาการ เลขประจำตัวประชาชน	คุณวุฒิ/ สาขาวิชา	สำเร็จการศึกษาจาก		จำนวน ผลงาน ทาง วิชาการ	ภาระการสอน (ช.ม. / สัปดาห์ / ภาคการศึกษา)				
		มหาวิทยาลัย/สถาบัน	ปี		๒๕๖๒	๒๕๖๓	๒๕๖๔	๒๕๖๕	๒๕๖๖
๑. นางสาวชุตินันต์ รักธรรม ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ๓-๒๔๙๙-๐๐๐๓๔-XXX	Ed.D. (Applied Linguistic and English Language Teaching)	University of Warwick, United Kingdom	๒๕๕๑	๒	๑๒	๑๒	๑๒	๑๒	๑๒
	M.A. (English language Studies and Methods)	University of Warwick, United Kingdom	๒๕๔๑						
	ศศ.บ. (ภาษาอังกฤษ)	มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์	๒๕๓๗						

ชื่อ นามสกุล ตำแหน่งทางวิชาการ เลขประจำตัวบัตรประชาชน	คุณวุฒิ/ สาขาวิชา	สำเร็จการศึกษาจาก		จำนวน ผลงาน ทาง วิชาการ	ภาระการสอน (ช.ม. / สัปดาห์ / ภาคการศึกษา)				
		มหาวิทยาลัย/สถาบัน	ปี		๒๕๖๒	๒๕๖๓	๒๕๖๔	๒๕๖๕	๒๕๖๖
๒. นางสาวกิตติญา ต้อยคำ อาจารย์ ๑-๙๖๙๘-๐๐๐๕๘-XXX	MTCOSOL (Teaching Chinese to Speakers of Other Languages)	Yunnan Normal University, CHINA	๒๕๕๖	๑					
	ศศ.บ. (ภาษาจีน)	มหาวิทยาลัยนครสวรรค์	๒๕๕๓						
๓. นายธีรวิรา จันทรสุนทร อาจารย์ ๑-๒๑๙๙-๐๐๒๒๖-XXX	MTCOSOL (Teaching Chinese to Speakers of Other Languages)	Jinan University, CHINA	๒๕๕๗	๒	๑๒	๑๒	๑๒	๑๒	๑๒
	B.Ed. (Chinese Language Education)	Jinan University, CHINA	๒๕๕๕						
๔. นางสาวบัณฑิตกาญจน์ ตั้งภรณ์ อาจารย์ ๓-๕๒๐๑-๐๐๕๕๐-XXX	D.A. (The Specialty of Language and Culture Communication)	Shandong University, CHINA	๒๕๕๙	๓	๑๒	๑๒	๑๒	๑๒	๑๒
	M.Ed. (Curriculum and Teaching Methodology)	Beijing Language and Culture University, CHINA	๒๕๕๒						
	ศศ.บ. (บ้านและชุมชน)	มหาวิทยาลัยเชียงใหม่	๒๕๔๔						
๕. นายอภิชาติ เลิศพิณี อมรกุล อาจารย์ ๑-๑๐๒๒-๐๐๐๘๙-XXX	M.A. (Linguistics and Applied Linguistics)	Central China Normal University, CHINA	๒๕๖๑	๑	๑๒	๑๒	๑๒	๑๒	๑๒
	อ.บ. (ภาษาจีน)	มหาวิทยาลัยศิลปากร	๒๕๕๗						

## ๕.๒ อาจารย์ผู้รับผิดชอบหลักสูตรที่ขอเปลี่ยนแปลงใหม่

ชื่อ นามสกุล ตำแหน่งทางวิชาการ เลขประจำตัวบัตรประชาชน	คุณวุฒิ/ สาขาวิชา	สำเร็จการศึกษาจาก		จำนวน ผลงาน ทาง วิชาการ	ภาระการสอน (ช.ม. / สัปดาห์ / ภาคการศึกษา)				
		มหาวิทยาลัย/สถาบัน	ปี		๒๕๖๒	๒๕๖๓	๒๕๖๔	๒๕๖๕	๒๕๖๖
๑. นางสาวเหนือขวัญ บัวเผื่อน อาจารย์ ๑-๙๓๙๙-๐๐๑๑๕-XXX	Ph.D ( Linguistics and Applied Linguistics)	Wuhan University, CHINA	๒๕๖๑	๒	๑๒	๑๒	๑๒	๑๒	๑๒
	MTCOSOL (Teaching Chinese to Speakers of Other Languages)	Yunnan Normal University, CHINA	๒๕๕๕						
	ศศ.บ. (ภาษาจีน)	มหาวิทยาลัยหอการค้าไทย	๒๕๕๐						
๒. นางสาวกิตติญา ต้อยคำ อาจารย์ ๑-๙๖๙๘-๐๐๐๕๘-XXX	MTCOSOL (Teaching Chinese to Speakers of Other Languages)	Yunnan Normal University, CHINA	๒๕๕๖	๑					
	ศศ.บ. (ภาษาจีน)	มหาวิทยาลัยนครสวรรค์	๒๕๕๓						

ชื่อ นามสกุล ตำแหน่งทางวิชาการ เลขประจำตัวบัตรประชาชน	คุณวุฒิ/ สาขาวิชา	สำเร็จการศึกษาจาก		จำนวน ผลงาน ทาง วิชาการ	ภาระการสอน (ช.ม. / สัปดาห์ / ภาคการศึกษา)				
		มหาวิทยาลัย/สถาบัน	ปี		๒๕๖๒	๒๕๖๓	๒๕๖๔	๒๕๖๕	๒๕๖๖
๓. นายธีรวิรา จันทรสूरีย์ อาจารย์ ๑-๒๑๙๙-๐๐๒๒๖-XXX	MTC SOL (Teaching Chinese to Speakers of Other Languages)	Jinan University, CHINA	๒๕๕๗	๒	๑๒	๑๒	๑๒	๑๒	๑๒
	B.Ed. (Chinese Language Education)	Jinan University, CHINA	๒๕๕๕						
๔. นางสาวบัณฑิตกาญจ ตั้งภกรณ์ ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ๓-๕๒๐๑-๐๐๕๔๐-XXX	D.A. (The Specialty of Language and Culture Communication)	Shandong University, CHINA	๒๕๕๙	๓	๑๒	๑๒	๑๒	๑๒	๑๒
	M.Ed. (Curriculum and Teaching Methodology)	Beijing Language and Culture University, CHINA	๒๕๕๒						
	ศศ.บ. (บ้านและชุมชน)	มหาวิทยาลัยเชียงใหม่	๒๕๔๔						
๕. นายอภิชาติ เลิศพิณี อมรกุล อาจารย์ ๑-๑๐๒๒-๐๐๐๘๙-XXX	M.A. (Linguistics and Applied Linguistics)	Central China Normal University, CHINA	๒๕๖๑	๑	๑๒	๑๒	๑๒	๑๒	๑๒
	อ.บ. (ภาษาจีน)	มหาวิทยาลัยศิลปากร	๒๕๕๗						

๖. โครงสร้างหลักสูตรภายหลังการปรับปรุงแก้ไข เมื่อเปรียบเทียบกับโครงสร้างเดิม และเกณฑ์มาตรฐานหลักสูตรระดับปริญญาตรี พ.ศ. ๒๕๔๘ ของกระทรวงศึกษาธิการปรากฏดังนี้

หมวดวิชา	เกณฑ์กระทรวงศึกษาธิการ	โครงสร้างเดิม	โครงการสร้างใหม่
----------	------------------------	---------------	------------------

- ไม่มีผลกระทบต่อโครงสร้างหลักสูตร -

หน่วยกิตรวมไม่น้อยกว่า

#### หมายเหตุ

- ๑) แบบฟอร์ม ๑ ฉบับ ให้ใช้กับการปรับปรุงแก้ไข ๑ หลักสูตรเท่านั้น
- ๒) สำนักงานคณะกรรมการการอุดมศึกษาจะพิจารณารับทราบเป็นรายหลักสูตร ฉะนั้น การปรับปรุงแก้ไขในเรื่องหนึ่ง หากมีผลกระทบต่อหลักสูตรใดบ้าง มหาวิทยาลัย/สถาบันจะต้องแจ้งให้สำนักงานคณะกรรมการการอุดมศึกษา รับทราบเป็นรายหลักสูตรเช่นกัน ยกเว้น การเปิดรายวิชาเลือกเสรี
- ๓) ในกรณีที่การปรับปรุงแก้ไขมีจำนวนมากรายการ หรือการปรับปรุงแก้ไขนั้น มีผลกระทบต่อสารสนเทศในเอกสารหลายแห่ง ควรจัดทำเป็นหลักสูตรปรับปรุงใหม่ทั้งฉบับ

รับรองความถูกต้องของข้อมูล

(ลงชื่อ)



(รองศาสตราจารย์กิตติศักดิ์ สมุทธารักษ์)  
อธิการบดีมหาวิทยาลัยราชภัฏลำปาง  
วันที่...๒๓...เดือน...กรกฎาคม...พ.ศ..๒๕๖๔..

## ๑. เหตุผลในการเปลี่ยนแปลงอาจารย์ผู้รับผิดชอบหลักสูตร

ด้วยในปีการศึกษา ๒๕๖๒ อาจารย์เหนือขวัญ บัวเผื่อน (อาจารย์ผู้รับผิดชอบหลักสูตร) มีผลงานวิชาการอายุเกิน ๕ ปี ซึ่งอาจส่งผลกระทบต่อการบริหารหลักสูตรตามเกณฑ์มาตรฐานหลักสูตรระดับปริญญาตรี พ.ศ. ๒๕๕๘ และเพื่อให้การบริหารงานของหลักสูตรครุศาสตรบัณฑิต สาขาวิชาการสอนภาษาจีน (๔ ปี) เป็นไปตามเกณฑ์มาตรฐานหลักสูตรระดับปริญญาตรี พ.ศ. ๒๕๕๘ จึงดำเนินการขอเปลี่ยนแปลงอาจารย์ผู้รับผิดชอบหลักสูตร จาก อาจารย์เหนือขวัญ บัวเผื่อน เป็น รองศาสตราจารย์ชุตินันต์ รักธรรม ซึ่งมีคุณสมบัติสัมพันธ์กับหลักสูตร โดยผ่านความเห็นชอบจาก สภามหาวิทยาลัย ในการประชุมครั้งที่ ๒/๒๕๖๓ วันที่ ๑๕ กุมภาพันธ์ พ.ศ. ๒๕๖๓

บัดนี้ อาจารย์เหนือขวัญ บัวเผื่อน ได้ดำเนินการผลิตผลงานวิชาการและได้รับการตีพิมพ์เผยแพร่อีกทั้งเป็นผู้ที่มีคุณสมบัติตรงกับหลักสูตรครุศาสตรบัณฑิต สาขาวิชาการสอนภาษาจีน (๔ ปี) เพื่อให้การบริหารงานของหลักสูตรครุศาสตรบัณฑิต สาขาวิชาการสอนภาษาจีน (๔ ปี) เป็นไปตามเกณฑ์มาตรฐานหลักสูตรระดับปริญญาตรี พ.ศ. ๒๕๕๘ จึงมีความประสงค์ขอเปลี่ยนแปลงอาจารย์ผู้รับผิดชอบหลักสูตร จาก รองศาสตราจารย์ชุตินันต์ รักธรรม เป็น อาจารย์เหนือขวัญ บัวเผื่อน ตั้งแต่ปีการศึกษาที่ ๑/๒๕๖๔ เป็นต้นไป

๒. อาจารย์ผู้รับผิดชอบหลักสูตรเดิม และอาจารย์ผู้รับผิดชอบหลักสูตรที่ขอเปลี่ยนแปลงใหม่

อาจารย์ผู้รับผิดชอบหลักสูตรเดิม		อาจารย์ผู้รับผิดชอบหลักสูตรที่ขอเปลี่ยนแปลงใหม่		เหตุผลในการขอเปลี่ยนแปลง อาจารย์ผู้รับผิดชอบหลักสูตร
ชื่อ นามสกุล ตำแหน่งทางวิชาการ เลขประจำตัวบัตรประชาชน	คุณวุฒิ/ สาขาวิชา	ชื่อ นามสกุล ตำแหน่งทางวิชาการ เลขประจำตัวบัตรประชาชน	คุณวุฒิ/ สาขาวิชา	
๑. นางสาวชุติกานต์ รักรธรรม รองศาสตราจารย์ ๓-๒๕๙๙-๐๐๐๓๔-XXX	Ed.D. (Applied Linguistic and English Language Teaching)	๑. นางสาวเหนือขวัญ บัวเผื่อน อาจารย์ ๑-๕๒๙๙-๐๐๐๔๗-XXX	D.Litt. (Linguistics and Applied Linguistics)	ด้วยอาจารย์เหนือขวัญ บัวเผื่อน มีผลงานวิชาการซึ่งได้รับการตีพิมพ์เผยแพร่ อีกทั้งเป็นผู้ที่มีคุณวุฒิตรงกับหลักสูตรครุศาสตรบัณฑิต สาขาวิชาการสอนภาษาจีน (๔ ปี)
	M.A. (English language Studies and Methods)		MTC SOL (Teaching Chinese to Speakers of Other Languages)	
	ศศ.บ. (ภาษาอังกฤษ)		ศศ.บ. (ภาษาจีน)	
๒. นางสาวบัณฑิตกัญญา ตั้งภากรณ์ ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ๓-๕๒๐๑-๐๐๕๔๐-XXX	D.A. (Language and Culture Communication)	๒. นางสาวบัณฑิตกัญญา ตั้งภากรณ์ ผู้ช่วยศาสตราจารย์ ๓-๕๒๐๑-๐๐๕๔๐-XXX	D.A. (Language and Culture Communication)	-
	M.Ed. (Curriculum and Teaching Methodology)		M.Ed. (Curriculum and Teaching Methodology)	
	ศศ.บ. (บ้านและชุมชน)		ศศ.บ. (บ้านและชุมชน)	
๓. นางสาวกิตติญา ต้อยคำ อาจารย์ ๑-๙๖๙๘-๐๐๐๕๘-XXX	MTC SOL (Teaching Chinese to Speakers of Other Languages)	๓. นางสาวกิตติญา ต้อยคำ อาจารย์ ๑-๙๖๙๘-๐๐๐๕๘-XXX	MTC SOL (Teaching Chinese to Speakers of Other Languages)	-
	ศศ.บ. (ภาษาจีน)		ศศ.บ. (ภาษาจีน)	
๔. นายธีรวิรา จันทรสุนทรีย์ อาจารย์ ๑-๒๑๙๙-๐๐๒๒๖-XXX	MTC SOL (Teaching Chinese to Speakers of Other Languages)	๔. นายธีรวิรา จันทรสุนทรีย์ อาจารย์ ๑-๒๑๙๙-๐๐๒๒๖-XXX	MTC SOL (Teaching Chinese to Speakers of Other Languages)	-
	B.Ed. (Chinese Language Education)		B.Ed. (Chinese Language Education)	
๕. นายอภิชาติ เลิศพินิจอมรกุล อาจารย์ ๑-๑๐๒๒-๐๐๐๘๙-XXX	M.A. (Linguistics and Applied Linguistics)	๕. นายอภิชาติ เลิศพินิจอมรกุล อาจารย์ ๑-๑๐๒๒-๐๐๐๘๙-XXX	M.A. (Linguistics and Applied Linguistics)	-
	อ.บ. (ภาษาจีน)		อ.บ. (ภาษาจีน)	

### ๓. ข้อมูลอาจารย์ผู้รับผิดชอบหลักสูตร

นางสาวเหนือขวัญ บัวเผื่อน

#### ๑.๑ ตำแหน่งทางวิชาการ

อาจารย์

#### ๑.๒ ประวัติการศึกษา

ระดับ	ชื่อปริญญา (สาขาวิชา)	มหาวิทยาลัย/สถาบัน	ปีที่สำเร็จการศึกษา
ปริญญาเอก	Doctor of Literature (Linguistics and Applied Linguistics)	Wuhan University, China	๒๕๖๑
ปริญญาโท	Master of Teaching Chinese to Speakers of Other Languages (Teaching Chinese to Speakers of Other Languages)	Yunnan Normal University, China	๒๕๕๕
ปริญญาตรี	ศิลปศาสตรบัณฑิต (ภาษาจีน)	มหาวิทยาลัยหอการค้าไทย	๒๕๕๐

#### ๑.๓ ผลงานวิชาการ

##### บทความวิจัยที่เผยแพร่ในวารสาร

เหนือขวัญ บัวเผื่อน. (๒๕๖๓). อัตลักษณ์ของชาวไทยเชื้อสายจีนในอำเภอเมือง จังหวัดลำปาง. วารสารวิชาการมหาวิทยาลัยปทุมธานี ๑๒(๒): ๘๙-๑๐๑.

เหนือขวัญ บัวเผื่อน ศักดิ์ชาย เพชรช่วย และ นันทิยา สมสรวย. (๒๕๖๓). การประเมินความต้องการจำเป็นของชุมชนในการเป็นแหล่งท่องเที่ยวเชิงวัฒนธรรมตามเส้นทางรถม้าสำหรับนักท่องเที่ยวที่ใช้ภาษาจีนในจังหวัดลำปาง. วารสารวิทยาลัยดุสิตธานี ๑๔(๓): ๖๖๗-๖๘๔

#### ๑.๔ ประสบการณ์สอนระดับอุดมศึกษา ๘ ปี

ตำแหน่ง คณະมนุชยศาสตร์และสังคมศาสตร์ ปี พ.ศ. ๒๕๕๕ – ปัจจุบัน  
อาจารย์ มหาวิทยาลัยราชภัฏลำปาง

#### ๑.๕ ภาระงานสอน

ภาระงานสอนที่มีอยู่แล้วในหลักสูตรครุศาสตรบัณฑิต สาขาวิชาภาษาจีน พ.ศ. ๒๕๕๘

๑. รหัสวิชา ๑๕๗๔๖๑๒	การแปลภาษาจีน	๓ (๒-๒-๕)
๒. รหัสวิชา ๑๕๗๓๕๑๒	ประวัติศาสตร์จีน	๓ (๓-๐-๖)
๓. รหัสวิชา ๑๕๗๔๙๑๑	สัมมนาภาษาจีน	๓ (๒-๒-๕)
๔. รหัสวิชา ๑๕๗๔๗๑๑	การจัดการเรียนรู้ภาษาจีน ๑	๓ (๒-๒-๕)
๕. รหัสวิชา ๑๕๗๔๗๑๒	การจัดการเรียนรู้ภาษาจีน ๒	๓ (๒-๒-๕)

รวมภาระงานสอน ๒๔ ชม./ปีการศึกษา

**ภาระงานสอนในหลักสูตรครุศาสตรบัณฑิต สาขาวิชาการสอนภาษาจีน พ.ศ. ๒๕๖๒**

๑. รหัสวิชา ๑๕๗๑๒๒๑	การฟังและการพูดภาษาจีน ๑	๓ (๒-๒-๕)
๒. รหัสวิชา ๑๕๗๑๒๒๒	การฟังและการพูดภาษาจีน ๒	๓ (๒-๒-๕)
๓. รหัสวิชา ๑๕๗๓๗๒๓	วิธีวิทยาการสอนภาษาจีน	๓ (๒-๒-๕)
๔. รหัสวิชา ๑๕๗๓๙๒๑	การวิจัยทางภาษาจีน	๓ (๒-๒-๕)
๕. รหัสวิชา ๑๕๗๓๗๒๒	ภาษาจีนเพื่อการทดสอบวัดระดับความรู้ภาษาจีน (HSK)	๓ (๒-๒-๕)